

這是您和友邦保險(國際)有限公司(於百慕達註冊成立的有限公司)(「AIA」)之間的協議。

請於參加「AIA Vitality 健康程式—每週挑戰」大抽獎(「活動」)前仔細閱讀以下的所有協議內容。

您參加此活動須受以下的條款及細則(「條款及細則」)約束，並與 AIA 構成具法律效力的協議(「協議」)。

您必須閱讀本協議並接受所有條款及細則，參加此活動表示您確認您已經閱讀並願意遵守所有條款及細則，以及受本協議約束。

### 「AIA Vitality 健康程式—每週挑戰」大抽獎條款及細則：

1. 此活動由 AIA 舉辦。
2. 此活動只供以下人士參與(「參加者」)：
  - 年滿 18 歲或以上；及
  - 持有香港特別行政區或澳門特別行政區政府所發出之有效身份證明文件；及
  - 於活動期內透過「AIA Vitality 健康程式—每週挑戰」手機程式或「Vitality GO」每週挑戰手機程式(「每週挑戰手機程式」)賺取 250 積分。
3. 此活動共分為 11 個挑戰時段(「挑戰時段」)，由 2017 年 4 月 24 日至 2017 年 7 月 9 日止，包括首尾兩天(「活動期」)。每個挑戰時段的日期為：
  - 挑戰時段 1：2017 年 4 月 24 日至 4 月 30 日
  - 挑戰時段 2：2017 年 5 月 1 日至 5 月 7 日
  - 挑戰時段 3：2017 年 5 月 8 日至 5 月 14 日
  - 挑戰時段 4：2017 年 5 月 15 日至 5 月 21 日
  - 挑戰時段 5：2017 年 5 月 22 日至 5 月 28 日
  - 挑戰時段 6：2017 年 5 月 29 日至 6 月 4 日
  - 挑戰時段 7：2017 年 6 月 5 日至 6 月 11 日

- 挑戰時段 8：2017 年 6 月 12 日至 6 月 18 日
- 挑戰時段 9：2017 年 6 月 19 日至 6 月 25 日
- 挑戰時段 10：2017 年 6 月 26 日至 7 月 2 日
- 挑戰時段 11：2017 年 7 月 3 日至 7 月 9 日

4. AIA 之員工及財務策劃顧問可參與此活動。
5. 每位參加者只限登記一次及於每一挑戰時段贏取獎品一次。一切有關本活動的登記資料、登記日期均以伺服器接收為準。
6. AIA 將於每個挑戰時段結束後，從符合抽獎資格的參加者中抽出 1 名得獎者，每名得獎者可獲港幣 10,000 元萬寧禮券，唯此禮券必須於頒獎活動當天於萬寧作貨品結算時使用。
7. 每個挑戰時段的抽獎將以電腦隨機方式抽出得獎者，得獎名單將於 AIA 香港網站內 ([aia.com.hk](http://aia.com.hk))、星島日報及英文虎報內公佈，每個挑戰時段的抽獎日期與得獎名單公佈日期為：

	抽獎日期	得獎名單公佈日期
挑戰時段 1	2017 年 5 月 5 日	2017 年 5 月 10 日
挑戰時段 2	2017 年 5 月 10 日	2017 年 5 月 15 日
挑戰時段 3	2017 年 5 月 17 日	2017 年 5 月 22 日
挑戰時段 4	2017 年 5 月 24 日	2017 年 5 月 29 日
挑戰時段 5	2017 年 6 月 1 日	2017 年 6 月 6 日
挑戰時段 6	2017 年 6 月 7 日	2017 年 6 月 12 日
挑戰時段 7	2017 年 6 月 14 日	2017 年 6 月 19 日
挑戰時段 8	2017 年 6 月 21 日	2017 年 6 月 26 日
挑戰時段 9	2017 年 6 月 28 日	2017 年 7 月 3 日

挑戰時段 10	2017 年 7 月 5 日	2017 年 7 月 10 日
挑戰時段 11	2017 年 7 月 12 日	2017 年 7 月 17 日

8. 得獎者將收到由 AIA 發出的電郵通知 (按參加者登入每週挑戰手機程式之電郵為準)。如未能在 AIA 發出之電郵通知中的指定期限內收到有關得獎者的回覆，該名得獎者的得獎資格將會被取消。
9. 得獎者必須於指定日期出席本活動之頒獎活動，否則其得獎資格將會被取消而不作另行通知。
10. 頒獎活動於指定萬寧分店舉行，得獎者將會被安排於 30 秒內選購店內任何貨品，並以 AIA 頒發之港幣 10,000 元萬寧禮券支付。
11. 得獎者被視為已授權 AIA 使用載有其相貌的相片及影片作本活動的公關及推廣用途，及使用得獎者之個人資料作為本活動的直接郵遞及通訊之用。
12. 參加者須承諾及保證所有填寫或提交之資料，包括個人聯絡資料，均為真實且正確，亦沒有冒用或盜用任何第三者之資料。如因客戶違規或因非法行為導致 AIA 或第三方損失，客戶須負上一切法律責任。
13. 參加者必須於活動期內將指定的運動手帶／健身配置或計步手機程式連接及同步至每週挑戰手機程式，以賺取「AIA Vitality 健康程式—每週挑戰」積分。指定的運動手帶／健身配置或計步手機程式指蘋果健康、Fitbit、Garmin、Jawbone、Misfit、Moves、Polar、Runkeeper、三星健康、Strava 及小米手環。所有指定的運動手帶／健身配置或計步手機程式均為第三方所提供，AIA 對連接至每週挑戰手機程式的任何運動手帶／健身配置或計步手機程式的表現均無須負上任何責任。
14. 積分及獎品不得轉讓、交換、兌換現金或任何其他物品。亦不能交換或者兌換現金。
15. AIA 並非獎品的製造/供應商，亦不就獎品 (包括但不限於獎賞的質量和供應情況) 承擔任何義務和責任。由獎品引起的任何爭議均由客戶和供應商直接解決。獎品之使用受限於供應商規定的條款和細則。
16. 若本活動因但不限於電腦病毒感染、蠕蟲或木馬程式、伺服器入侵、篡改、未經授權的干預、欺詐、技術故障或任何其他主辦單位控制以外的原因，而破壞或影響系

統安全性、公平性、誠信及本活動的正常運作，AIA 有權取消參加者的資格，而無須發出事先通知。

17. 一切有關此活動的數據均以 AIA 記錄為準。
18. 除非特別指明，否則本條款及細則內所指日期及時間為香港時區。
19. AIA 對本條款及細則擁有絕對解釋權。如有任何爭議，AIA 將擁有最終決定權。
20. 本協議受香港法律管轄。香港法院對於任何因本協議所引發的爭議享有獨有的司法管轄權。
21. 參加者若不願參加本活動，可電郵至 [hk.digital@aia.com](mailto:hk.digital@aia.com) 以告知 AIA。
22. 推廣生意的競賽牌照號碼：48627-37

\* 「AIA Vitality 健康程式 - 每週挑戰」獎賞或獎勵於本活動定義為參加「AIA Vitality 健康程式 - 每週挑戰」大抽獎的資格。

This is an agreement between you and AIA International Limited (Incorporated in Bermuda with limited liability) ("AIA").

You must read this agreement entirely before participating in the AIA Vitality Weekly Challenge Lucky Draw ("Campaign").

The following terms and conditions (the "Terms & Conditions") govern your participation in the Campaign and form a legal agreement (the "Agreement") between AIA and you.

You are required to read this Agreement and accept all of its Terms & Conditions. By participating in this Campaign, you confirm that you have read all of the Terms & Conditions and that you will abide by them and be bound by this Agreement.

#### **Terms and Conditions of AIA Vitality Weekly Challenge Lucky Draw:**

1. This Campaign is organised by AIA.
2. This Campaign is only applicable to persons ("Participant") who:
  - are aged 18 or above; and
  - are holding a valid identity document issued by the Hong Kong SAR or Macau SAR governments; and
  - achieve 250 points through the AIA Vitality Weekly Challenge mobile app or the Vitality GO mobile app ("Weekly Challenge mobile app") within the Campaign Period.
3. This Campaign is divided into 11 Challenge Periods ("Challenge Period"), the promotion period of this Campaign starts from 24 April 2017 to 9 July 2017, both dates inclusive ("Campaign Period"). List of each Challenge Periods:
  - Challenge Period 1 : 24 April to 30 April 2017
  - Challenge Period 2 : 1 May to 7 May 2017
  - Challenge Period 3 : 8 May to 14 May 2017
  - Challenge Period 4 : 15 May to 21 May 2017
  - Challenge Period 5 : 22 May to 28 May 2017
  - Challenge Period 6 : 29 May to 4 June 2017

- Challenge Period 7 : 5 June to 11 June 2017
  - Challenge Period 8 : 12 June to 18 June 2017
  - Challenge Period 9 : 19 June to 25 June 2017
  - Challenge Period 10 : 26 June to 2 July 2017
  - Challenge Period 11 : 3 July to 9 July 2017
4. The employees and financial planners of AIA are eligible to participate in this Campaign.
  5. Each Participant is allowed to register once and is eligible to win one prize in each Challenge Period only. All enrollment records and enrollment date will be considered valid according to the server records.
  6. 1 winner who fulfills the lucky draw requirements will be drawn by AIA after each Challenge Period, each winner will win HKD 10,000 Mannings gift voucher, those voucher has to be used during the prize presentation activity.
  7. Winner of each Challenge Period will be drawn randomly by the computer system. The winner list will be announced on AIA Hong Kong corporate website ([aia.com.hk](http://aia.com.hk)), Sing Tao Daily and The Standard. The Lucky Draw Date and the Winner Announcement Date of each Challenge Period are:

	Lucky Draw Date	Winner Announcement Date
Challenge Period 1	5-May-2017	10-May-2017
Challenge Period 2	10-May-2017	15-May-2017
Challenge Period 3	17-May-2017	22-May-2017
Challenge Period 4	24-May-2017	29-May-2017
Challenge Period 5	1-Jun-2017	6-Jun-2017
Challenge Period 6	7-Jun-2017	12-Jun-2017
Challenge Period 7	14-Jun-2017	19-Jun-2017
Challenge Period 8	21-Jun-2017	26-Jun-2017
Challenge Period 9	28-Jun-2017	3-Jul-2017

Challenge Period 10	5-Jul-2017	10-Jul-2017
Challenge Period 11	12-Jul-2017	17-Jul-2017

8. Winners will be notified via email (based on the email address that Participant used to login Weekly Challenge mobile app). If AIA fails to receive any reply from the relevant winners within the date stated in the email sent from AIA, the respective winner will be disqualified accordingly.
9. Winners must attend the prize presentation activity of the Lucky Draws, otherwise, the respective winners will be disqualified without further notice.
10. The prize presentation activity will take place at specific Mannings branch, each winner will be arranged to grab any goods in Mannings within 30 seconds and pay with HKD 10,000 Mannings gift voucher presented by AIA.
11. Winners of the Lucky Draws shall be deemed to have authorized AIA to use photos and videos bearing their appearance for publicity and promotional purposes of the Lucky Draws, and to use their personal details for postage and communication purposes of this Campaign.
12. Participants commit and ensure that all written or submitted information, including personal communication details, are true and correct, neither fraudulent nor misappropriated from any third party. If the Customers violate any rules or commit any illegal acts that result in any losses on the part of AIA or any third parties, the relevant Customers will be liable for all liabilities.
13. Participants must link a designated fitness tracking device or mobile apps and must synchronise their fitness data with the Weekly Challenge mobile app to earn AIA Vitality Weekly Challenge points. Designated fitness tracking device or mobile apps include Apple Health, Fitbit, Garmin, Jawbone, Misfit, Moves, Polar, Runkeeper, Samsung Health, Strava and Xiaomi Mi Band. All designated fitness tracking devices or mobile apps are provided by third parties, and AIA is not liable for the performance of any fitness tracking device or mobile app linked to this Weekly Challenge mobile app.
14. Points and Rewards are not transferrable or cannot be exchanged or redeemed for cash or any substitutes.
15. AIA is not the manufacturer/supplier of the Rewards and shall have no obligations and liabilities whatsoever in relation thereto, including but not limited to its quality and supply. Any disputes arising from the Rewards shall be resolved between the Participant and the manufacturer/supplier directly. The Rewards are subject to the terms and conditions the manufacturer/supplier.

16. If for any reason this Campaign is not capable of running as planned, due to infection by computer virus, bugs, worms, trojan horses, denial of service attacks, tampering, unauthorised intervention, fraud, technical failures, or any other causes beyond the control of AIA that corrupt or affect the administration, security, fairness, integrity, or proper conduct of this Campaign, AIA reserves the right, at its sole discretion, to disqualify any individual(s) who tamper with the entry process without prior notice.
17. All data related to this Campaign shall be considered valid according to AIA's records.
18. Unless stated otherwise, the date-and-time stated in this Terms and Conditions is Hong Kong Time Zone.
19. AIA reserves the right to interpret these Terms and Conditions. For any dispute arising from this Campaign, AIA reserves the right of final decision.
20. The Agreement is governed by the laws of Hong Kong and courts of Hong Kong shall have exclusive jurisdiction in any dispute arising out of the Agreement.
21. If Participant does not wish to participate in this Campaign, please inform AIA by email to [hk.digital@aia.com](mailto:hk.digital@aia.com).
22. Trade Promotion Competition Licence No.: 48627-37

\* The definition of Reward in AIA Vitality Weekly Challenge is the eligibility of entering AIA Vitality Weekly Challenge Lucky Draw.